

●達權社長紅照錄

處。兇將五仙嶼賭賭機充公。並擬嚴懲此種賭機之主人云。

●邦人被匪擄途截劫

市警局報告。有華人昌錦(譯音)。昨晚拾點鐘方獨行於奇化街五百號部落。忽被兩西人持鎗路行劫。劫去現銀壹元云。

●邦人又犯售賭票被罰

市警衙消息。近月來市警拘罰在埠中售華人賭票者極多。昨日又有華人譚廣(譯音)被罰五十元。有兩西人售賭票者亦每名罰五十元云。

●前警長控市長案延審

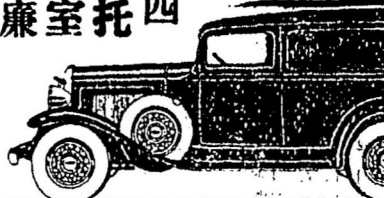
●城埠中華會館集議紀要
城埠軌、中華會館。於七日晚爲屋比市政府。擬實行封鎖華人之墳場。及僑胞蘇文議。被入謀殺斃命華人。特召集全體職員會議。并請蘇文沾之昆仲蘇秋、文郁、文禮、等參加。討論錫兇辦法。首由主席黃華抱宣佈開會理由。隨請交際羅超然。報告協同駐雲領事吳建業辦理蘇文沾命案經過情形。及準備在本月八日下午聘定律師與及劉光祖三人。往屋比市政府列席會議。解決華人墳場事務畢。主席即將蘇案請衆討論。當經議決由中華會館及蘇姓昆仲。共同出

芝和列號 Chevrolet 車日益進步
：現已由快靜之六筒式輕運車
：改造至堅強能載兩噸重量之六筒
式芝和列號商業運輸貨車：備有
各種款式：及為各種運輸之用：
以之運貨：保無壞車悞事之虞：且
極經濟：請到雲高華埠佐治街西四
壹八號市洞考士摩托
有限公司老店陳列室
：參觀此等可靠而廉
價之商業貨車。

商人與駕
車者

注意！

418 W. Georgia St.
Stoneham Motors Ltd.
Vancouver, B. C.



Commercial
CHEVROLET
CARS

◎鳴謝

啟者本社於月之拾四號舉行第九週年紀念典禮荷蒙法
門總辦事處各機關致公總分堂達權總支社各昆仲惠來祝
詞祝電賀金等同人拜領之餘不勝銘感謹將惠名錄列聊伸
謝悃

雲城總辦事處祝詞	沙城致公堂達權社祝詞
維城致公總堂祝詞	叻巴崙致公堂達權社祝詞
維城達權總社賀金五元祝詞	企倫打致公堂達權社祝詞
滿城致公堂祝詞	穩地辟致公堂達權社祝電
滿城洪門體育會祝詞	雲城劉孔正馬德洽林善同祝詞

CANADIAN NATIONAL RAILWAYS

亞晏詩 (路) (鐵) (家) (國) (大) (拿) (加)

搭客注意

本鐵路來往雲高華與加東各埠間之火車：現實行速捷辦法：途次并不停留。本鐵路橫過大陸之列車：現更改時間：由四月廿起：每日下午兩點四十五分鐘由雲埠開行：第四日上午八點三拾分鐘可到滿地可埠：又往都朗度之列車：直接接在卡普里阿埠 Capreol 轉車：於第四日早六點五拾五分鐘可抵都城：此列車配有僑客車輛：其坐位於晚間可改作睡床：但搭客須自備被褥：并有火爐以供煮食之用：凡顧客欲致電與其加東親友：求取車費者：本鐵路可代為轉達接洽：不收電費：

處 理 代 票 車 賣 列 下

昌同利埠城	棧安均埠雲	安均埠城	號安均埠雲
Lee Hong Chong	Quon On Jan Co.	Quon On Co.	Quon On Co.
541 Fisguard	258 Pender St. E.	529 Cormorant St.	254 Pender St. E.
Victoria, B. C.	Vancouver, B. C.	Victoria, B. C.	Vancouver, B. C.

◎承受告白

啟者沙面暗埠廣隆昌衣館原日係黃煥庭黃光璋貳人所做
之生意現今煥庭貳人志圖別業願將衣館之生意與及各項
架物并及屋批一概出頂與伍邦接價承買准於本年西曆七
月壹號在本衣館內當眾交易若黃煥庭往日有欠到華洋各
數目輟轉未清者限期七月壹號以前到來議妥如逾期不到
者俟交易之後與承買人無涉特此聲明以免後論此佈

伍邦特啟

一九三三年六月三號

◎車梨役致公堂廿二年職員表

啟者本旅館設於喜市定街東七六九號各房光明雅潔冷熱
 水喉均備分雙車房雙房每月租價拾貳元單房每月六元男
 女華客望留心光顧是荷
 ●電話係崙壹七九九○

統理男女老幼內外
 全科花柳奇難頑症
 在別埠將病原詳細
 函告可能對症發藥

醫黃一平

Yee Ping Wong 422 Columbia Ave. Vancouver, B. C. 電話 Soy. 50781.

◎好房出賃

都城致公堂洪鐘報祝電 叨致致公堂達權社祝詞

者如這權社祝詞 都城沙門館有會祝詞

◎好房出賃

Toronto Apartments

今朝香港滙價每百三十二元五五

會 長	梁賢福	陳象和
議 長	黃世槐	李潤吾
司 庫	黃增業	蔣全毓
中 文	黃禮裴	伍介眉
西 文	譚錦銓	黃丙輝
監 督	李奕纘	馬本仇
幹 事	李北如	劉德超
核 數	劉彩維	楊緒蘭
調 查	陳根	黃傳瑞
庶 務	黃祥	伍岑勳
董事部	黃世槐	李雲銳
	伍介眉	譚錦銓
	譚廷光	伍岑勳
	李美舉	鄭迺桐
	黃傳焜	袁奕榮
	葉奇	多利
	許昌鐸	劉維珠
	黃丙昌	蔣瑞祥
	朱岸	馮壽祥
	黃道恒	黃梓榮
	張炳基	
	黃興盛	郭昆
	黃明安	黃自德
	李名永	
	陳云祿	
	許昌宏	
	張祖槐	
	李濟茂	
	黃桂燕	